

MANUAL DE INSTALADOR



TESTER DUOX PLUS REF: 9404



¡ENHORABUENA POR DISPONER DE UN PRODUCTO DE CALIDAD! Fermax electrónica desarrolla y fabrica equipos de prestigio que cumplen los más altos estándares de diseño y tecnología. Esperamos disfrute de sus funcionalidades.

Publicación técnica de carácter informativo editada por FERMAX ELECTRÓNICA S.A.U. FERMAX ELECTRÓNICA, en su política de mejora constante, se reserva el derecho a modificar el contenido de este documento así como las características de los productos que en él se refieren en cualquier momento y sin previo aviso. Cualquier modificación será reflejada en posteriores ediciones de este documento.

Este producto está protegido con las siguientes patentes y modelos de utilidad: PATENTES: US 9215410, US 9762852, BE1023440, AU2014203706. MODELOS DE UTILIDAD: ES1187384U, ES1141495U, FR3038192, DE202016000632U1, CN205987229(U).

Cod. 970262Ec V01_24

ÍNDICE

	1. INTRODUCCIÓN "TESTER DUOX PLUS"	4
æ	2. CONEXIÓN CON EL BUS DUOX	5
000	3. CONEXIÓN RED WIFI	6
*	 4. INTERFAZ DE USUARIO 4.1. Procedimiento de test 4.1.1. Nueva topología 4.1.2. Tipos de archivos salvados 4.1.3. Cargar una topología 4.1.4. Última topología 4.2. Bloquear menú instalador 4.3. Actualizar TESTER 4.4. Recuperar test 4.5. Test conexión placa 	7 7 8 13 13 14 14 14 15 15
	5. COMPATIBILIDAD PRODUCTOS	16
	6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Y CAPACIDADES	16

1. INTRODUCCIÓN "TESTER DUOX PLUS"

DESCRIPCIÓN

El TESTER DUOX es un dispositivo pensado para poder testear y comprobar las instalaciones de DUOX Plus. Este dispositivo permite mandar a la placa deseada una orden de realización de prueba de calidad a los diversos dispositivos de la instalación.



Mediante una interfaz web se selecciona las pruebas deseadas comprobando la calidad de los tipos de señales presentes en la tecnología DUOX:

- La calidad de los comandos/datos.
- · La calidad del audio/video.

Además, este dispositivo permite bloquear y/o habilitar en los monitores DUOX PLUS los menús de instalador, evitando posibles desprogramaciones accidentales por parte del usuario final.

Es importante revisar la compatibilidad de versiones entre el TESTER DOUX y los terminales y placas que queremos testear, para ello hay una tabla aclaratoria en el apartado 5 de este documento.

Se recomienda limpiar la memoria caché del navegador del dispositivo donde se vaya a realizar el test.

Durante la realización del test, no se podrán realizar llamadas desde los elementos que formen parte del test.

INSTALACIÓN

El TESTER DUOX se conecta al bus DUOX por la borna INPUT, donde recibirá la alimentación y los datos. El montaje puede realizarse tanto por fijación atornillada como por instalación en carril DIN.

Los tests se realizan mediante una de las placas que seleccionaremos desde la configuración de las pruebas. Es recomendable instalar el TESTER DUOX cerca de la placa. Se puede conectar físicamente en cualquier punto del bus de datos, siendo las bifurcaciones con las troncales el punto óptimo.

Se recomienda también el uso de un cable corto para su conexión.

CONFIGURACIÓN DE LAS PRUEBAS

Una vez conectado al bus, el Tester genera un punto de acceso WiFi al que hay que conectarse (desde un pc o un móvil) para acceder a la interfaz de usuario desde donde se podrá configurar las pruebas pertinentes. El proceso se describe más abajo.

🔝 2. CONEXIÓN CON EL BUS DUOX

El TESTER DUOX se debe conectar al bus DUOX mediante la borna INPUT situada en la parte inferior.



La conexión al bus se ha de realizar en un punto en el que se asegure comunicación entre el TESTER DUOX y el amplificador que va a realizar el testeo de los dispositivos. A continuación, un ejemplo de conexión:



NOTA: El Tester no se puede conectar a la salida de un decoder.

Una vez conectado el dispositivo al bus, el equipo recibe alimentación mostrando el estado activo al usuario mediante el encendido fijo de un led rojo de POWER.



🐅 3. CONEXIÓN RED WIFI

Una vez alimentado el dispositivo, el TESTER DUOX habilitará una red wifi con nombre "Fermax Tester". El led blanco, ubicado encima del led de POWER, comenzará a parpadear para indicar que la red está lista para conectarse a ella.

Si realizamos la conexión con un dispositivo móvil debemos hacerlo seleccionando la red "Fermax Tester" desde el gestor de redes o directamente si lo preferimos, accediendo a través del código QR que está impreso en la carcasa del TESTER DUOX. Este nos enviará directamente al menú de autentificación de la propia red.

Para la conexión será necesario introducir la contraseña: TesterDuox



Ejemplo conexión wifi



Código QR para acceso a red Wifi

Una vez nos hemos conectado a la red el LED blanco se quedará fijo.

NOTA: el terminal utilizado no dispondrá de acceso a Internet mientras esté conectado a la red del Tester DUOX.

4. INTERFAZ DE USUARIO

Una vez realizada la conexión a la red habilitada por el TESTER DUOX:

- 1. Abrir el navegador (Chrome, Microsoft Edge, Firefox, etc.).
- 2. Introducir la URL: "testerduox.com".
- 3. Accedemos al interfaz web del dispositivo e introducimos el usuario: "admin" o "Admin" y contraseña
- "19025". Es posible cambiar de idioma desde el menú desplegable en la parte derecha.

		testerduox.com/log	in 🗉 🗠
Entrar	E	PROFESSIONAL	ESPAÑOL
Nombre de unusio			ENGLISH
admin		- ntrar	FRANÇAIS
			DEUTSCH
1 9025		Nombre de usuario	PORTUGUÊS
	ENTRAR	Ontraseña	
			ENTRAR

Pantalla de autentificación

Si nos hemos identificado de manera correcta, el usuario accederá a una pantalla de menú donde podrá escoger qué funciones quiere realizar:

PROFESSIONAL			
	TEST	MENŰ INSTALADOR MONITOR	ACTUALIZAR TÉSTER
	TEST CONEXIÓN PL	ACA	RECUPERAR TEST
Test → Subi	menú donde se realiza (el proceso de prueba nombrado po	osteriormente.
Menú Instal instalador de	ador Monitor → Subme los monitores desde la	enú donde se accede a las opcion versión 42.18 de los mismos.	es de bloqueo y desbloqueo del menú de
Actualizar T	ester → Submenú dor	nde se carga el archivo de actualiza	ación del TESTER DUOX si hubiera posteriore

- Test Conexión Placa
 — Permite evaluar la calidad de la conexión de la placa con el "Tester", en ese punto de la instalación.
- Recuperar Test → Permite recuperar los tests realizados por la placa de la instalación o continuar con el que se está produciendo en ese momento si ha ocurrido cualquier tipo de problema con el "Tester", el dispositivo o la conexión entre ambos.

4.1. PROCEDIMIENTO DE TEST

En caso de seleccionar la opción de Test se podrá escoger entre crear una nueva topología, cargar una topología que se haya testeado previamente o repetir la última topología guardada.

ÚLTIMA TOPOLOGÍA
CARGAR TOPOLOGÍA
NUEVA TOPOLOGÍA
ATRÁS

4.1.1. NUEVA TOPOLOGÍA

Selección de placa:

Debemos seleccionar la configuración de la placa que queremos testear, tipo y número.

PROFESSIONAL	
	Image: Constraint of the second se
	Tipo Placa Entrada General
	Place IBI
	CONTINUAR
	ATRÁS CO Pruebas Guardados

Selección de terminales:

Debemos seleccionar los terminales de nuestra configuración a testear. Para ello disponemos de 2 opciones que podemos combinar.

- Por dirección FEF
- Por rango

Topología Placa	3 Terminales Pr	4 5 ruebas Resultados	
Placa Bloque 0	N	Placa 0	
	CONTINUAR ATRÁS GUARDAR TOPOLOGÍA		

Una vez configurada la prueba tenemos la opción de guardar la topología si se desea utilizar en el futuro. La topología la podremos cargar en futuras pruebas desde el menú de "Test" pulsando en "cargar topología". *Apartado 4.1.3. Cargar una topología.*





Configuración de los terminales por rango Podemos añadir más de un rango.



Nota : El direccionamiento Duox Plus de seis dígitos se corresponde de la siguiente manera; los dos primeros dígitos al bloque, los dos siguientes con el subbloque y los dos últimos corresponden con la vivienda.

Para guardar la topología final, una vez se hayan configurado los terminales pulsaremos el botón de guardar topología y se desplegará un dialogo dónde nos permitirá introducir un nombre para la topología. Este nombre solo podrá estar compuesto por caracteres alfanuméricos y el espacio en blanco. En ningún momento se podrá colocar símbolos de interrogación, exclamación, puntos, etc.

Configuración de las pruebas

Para uso estándar del Tester recomendamos el **Test Avanzado de Audio + Video con precisión intermedia** dejando el test de Descubrimiento para pruebas específicas para resolución de problemas.

Una vez definidas las direcciones que se desean testear, se accederá al menú de elección de test a realizar. Entre estos, encontramos los siguientes:

AVANZADO (Recomendado)

El test avanzado nos permite conocer la calidad de la comunicación de los datos en el bus.

	Topología Placa Terminales Pruebas Resultados	
	Tipo de test: O Descubrimiento 💽 Avanzado	
TEST DE COMANDO/DATOS testea la calidad de la instalaciór poder enviar y recibir comandos los dispositivos y datos por el bus	S: Se n para s entre s. ✓ Comandos/Datos s. ✓ Audio + Video Precisión: 1.Básico TEST DE AUDIO + VIDEO: Se la calidad de la instalación para enviar y recibir audio y video.	testea pode
	EMPEZAR ATRÁS Pruebas Guardados	

En este caso, deberemos seleccionar entre tres tipos de "Precisión" en función del grado de fiabilidad deseado en el resultado del test. Aparte del número de terminales instalados, la duración del test también dependerá de la Precisión seleccionada:

V Topología	Placa	Terminales	4 Pruebas	5 Resultados	
O Descubrimier	nto 💿 Avanz	Tipo de test: ado			
🗹 Coman	dos/Datos	Test Avanzado]		BÁSICO: Test de duración 5s por cada monitor, con una menor fiabilidad
Audio + Precisión:	Video				INTERMEDIO: Test de duración 15s por dispositivo, mostrando de esta manera una mayor fiabilidad.
1.Básico 2.Intermedio 3.Completo					COMPLETO: Test de duración 30s por dispositivo. Este tipo de test muestra unos resultados de alta fiabilidad, comparable con

No obstante, se ha de tener en cuenta que el testeo se realiza en una situación aislada temporalmente. Por lo tanto, no se puede asegurar con total certeza un correcto funcionamiento de la instalación a lo largo del tiempo o si las condiciones de esta cambian. Además, la máxima duración de testeo en un terminal es de 30s. Por lo tanto, en ciertas situaciones es posible no captar errores que se produzcan por la degradación temporal de la señal.

Después de seleccionar las opciones deseadas, pulsamos "empezar". Antes de comenzar se nos pedirá dar un nombre a la prueba, este nombre solo podrá estar compuesto por caracteres alfanuméricos y el espacio en blanco. En ningún momento se podrá colocar símbolos de interrogación, exclamación, puntos, etc. Este nombre identificará el test si necesitamos recuperar la prueba desde la opción "Recuperar test". (*Apartado 4.4 Recuperar test*).



Una vez empezado el test, aparecerá una rueda de progreso y su porcentaje que nos indicará que está activo. Además, se puede parar la ejecución en cualquier momento si fuera necesario mediante un botón en pantalla.



NOTA: No se puede manipular el Monitor durante las pruebas, no apretar la tecla "Menú" ya que puede dar sin conexión en el informe final.

Los resultados mostrarán al lado de cada dirección con una etiqueta y un color identificando el resultado de los tests:

• OK en verde: indica un correcto funcionamiento de la dirección, el test se ha desarrollado y los porcentajes son aceptables.

- Error en color rojo: indica perdidas de trama de datos.
- Sin Conexión en color negro: indica inexistente comunicación con el dispositivo.

Una vez finalizado el test avanzado, nos aparecerán los terminales instalados. Se puede modificar la vista y el orden de visualización mediante los filtros que posee el interfaz web.

		Terminales	Placa	Topologia
Orden	Ŧ	Filtro		Comandos/Datos
ión: Ascendente	1. Direcci	1. OK		
ión: Descendente	2. Direcci	2. Error	0 10	Dirección: 00 00
ado: Ascendente	in 3. Result	3. Sin Conexi		
ado: Descendente	4. Result	4. Sin Filtro	0 01	Dirección: 00 00
				Audio + Video
• ~	3.Sin Conexión		0 10	Dirección: 00 00
~	1.0K 🔵		0 01	Dirección: 00 00
•	3.Sin Conexión 1.OK ●		0 10	Dirección: 00 00 Dirección: 00 00

Después de dar un nombre a la prueba, el resultado se guarda en PDF.

opologia Placa Terminales Pruebas Resulta	ologia Placa Terminales Pruebas Resultado
: del test	el test

Se puede acceder a los archivos guardados mediante el acceso situado en la parte inferior del interfaz web.



DESCUBRIMIENTO (Sólo por técnicos Fermax)

Test que permite conocer los dispositivos de la instalación. Deberemos escoger entre utilizar la información guardada en la placa o actualizar la información de los dispositivos.

	V Topología	✓ Placa	Terminales	4 Pruebas	5 Resultados	
			Tipo de test:			_
	Descubrimient	o () Avanzado	Test Descubrimiento	ſ	ACTUALIZ Actualiza dispositivos direcciones	AR INFORMACIÓN PLACA: la información de los s que se hayan puesto en las s del test y lo muestra.
INFORMACIÓN GUARDADA EN I Recibes la información de la config guardada en la placa.	PLACA: Juración	ución guardada en pla	EMPEZAR ATRÁS	Actualizar información p	placa	

Si hemos seleccionado la opción "información guardada en placa", el test descubrimiento nos devolverá todos los terminales que tiene la placa registrados en su memoria. Si en una dirección en algún momento hubo cualquier otro dispositivo, el test descubrimiento con "información guardada en placa" nos devolvería información de todos los dispositivos que estuvieron en esa dirección.

Si hemos seleccionado la opción "Actualizar información en placa", la placa realiza un nuevo descubrimiento.

Una vez seleccionadas todas las opciones, se procederá a lanzar el test desde el botón EMPEZAR. Este método añade dispositivos en la base de datos de la placa en caso de encontrarlos, estén o no configurados en la interfaz del Tester, se guarda cualquier dispositivo descubierto.

Durante el test aparecerá una rueda de progreso y su porcentaje que nos indicará que está ejecutándose. Además, se puede parar la ejecución en cualquier momento si fuera necesario mediante un botón en pantalla.



Una vez finalizado el test de descubrimiento, nos aparecerán las direcciones con información del modelo y versión del terminal.

Placa	Placa	FW:41.16	^
Dirección 00 00 01			^
Terminales		FW	
VEOXS_WIFI		43.18	
Dirección 00 00 07			^
Terminales		FW	
VEOXS_WIFI		40.20	

Después de dar un nombre a la prueba, el resultado se guarda en PDF.

Se puede acceder a los archivos guardados mediante el acceso situado en la parte inferior del interfaz web.



4.1.2. TIPOS DE ARCHIVOS SALVADOS

Podemos tener tres tipos de archivos dependiendo de las opciones seleccionadas que serán fácilmente identificables por una letra identificativa y un color, además de la fecha y hora en los que fueron realizados.



AVANZADO:

FERMAX	Avanz	ado a: Entrada General	F	echa: 8/11/2022 Inicio: 13:06:33 Fin: 13:09	¹¹ Fecha y hora de inicio y fin Nombre del test
	Min: 00 00	0 01 - Max: 00 00 01	0		Dirección mínima y máxima donde se ejec
	Test Avanz	zado Intermedio			Tipo de test que se realizó
	Topología:	Dos dispositivos en 00	00001		
Dirección	Resultado	Tipo de test:	Calidad en Placa	Calidad en Monitor	
00 00 01	1.OK	Comandos/Datos	100	100	
00 00 01	1.OK	Audio + Video	100	99	

DESCUBRIMIENTO:

FERMAX]	PDF_D Fipo Placa: Bloque 00 0 Min: 00 00 01 - Max: 00 00 01 Fest Descubrimiento Fopologia: test1	Fecha: 9/11/2022 11:19:41	Fecha y hora de inicio y fin Nombre del test Tipo de placa Dirección mínima y máxima donde se ejecutó Tipo de test que se realizó
Dirección	Dispositivo	FW	
	Placa	43.19	
00 00 01	VEOXL_WIFI_DDA	44.40 44.20	

4.1.3. CARGAR UNA TOPOLOGÍA

Si seleccionamos la opción de "cargar topología" deberemos elegir entre las almacenadas en nuestro dispositivo previamente.

	0	2	3	0	6	
	Topologia	Placa	Terminales	Pruebas	Resultados	
			ÚLTIMA TOPOLOGÍA CARGAR TOPOLOGÍA NUE VA TOPOLOGÍA ATRÁS)		
FERMAX						
		() Topología	O Placa Terminales	O Pruebas	© Resultados	
			ÚLTIMA TOPOLOGÍ	A		
Topologías guardadas						
		•	TesterDuox 8/11/2022, 9-24-21		(B) 1	



Si la topología se ha salvado sin todos los parámetros e intentamos realizar un test nos mostrará un mensaje de error "sin parámetros de test". Esta topología no será válida, podremos eliminarla o salvarla nuevamente correctamente configurada.



4.1.4. ÚLTIMA TOPOLOGÍA

Desde esta opción cargaremos automáticamente la última topología guardada previamente.



4.2. BLOQUEAR MENÚ INSTALADOR

Otra de las funcionalidades que nos brinda el TESTER DUOX es la posibilidad de habilitar y deshabilitar el menú de instalador de los monitores Duox con una versión de FW superior a la 42.18.

FERMAX	
DESBLOQUEAR MENŰ INSTALADOR	DESBLOQUEAR: se desbloquearán el menú de instalador de todos los monitores.
BLOQUEAR MENÚ INSTALADOR	BLOQUEAR: Realizando esta opción, se bloqueará el menú de instalador de todos los monitores presentes en la instalación.
ATRÁS	

Esto permite al instalador de una forma sencilla dejar una instalación bloqueada para que no sea posible acceder al menú de configuración de esta. De esta forma se evita que un usuario final pueda desconfigurar su monitor.

Una vez pulsada cualquiera de las dos opciones (habilitar/deshabilitar el menú de los monitores), nos aparecerá un mensaje indicando que se ha realizado la opción correctamente.

4.3. ACTUALIZAR TESTER

Se puede actualizar la versión del Tester de una forma sencilla. Mediante la carga de un archivo que el departamento de After Sales pondrá a su disposición de ser necesario.

Para ello, accederemos a la tercera opción del menú ACTUALIZAR TESTER.

TE	ST	MONITOR INSTALLER MENU	UPDATE TESTER
	TEST PANEL CONNECTION		RECOVER TEST

La opción de carga de archivo admitirá archivos válidos para su actualización con el nombre "fermaxUpgrade.tar.bz2".

PROFESSIONAL		
Archivo actualización		
ACTUALIZAR		0 files (0 B in total)
	ATRÁS	
	V.41.15.09	

Una vez finalizada la actualización, se nos notificará con un mensaje.

El led rojo del dispositivo comenzará a parpadear indicando que está procediendo a actualizarse. Por pantalla podremos ver si se ha realizado correctamente la actualización.

Una vez terminado, el dispositivo se reinicia y el led rojo vuelve a su estado fijo.

4.4. RECUPERAR TEST

Esta opción nos permite recuperar test de la placa o reconectarse con un test que se esté realizando en el bus en ese momento que por cualquier situación ha funcionado de forma incorrecta. Esta opción está compatible dependiendo de la versión del Amplificador (*Apartado 5. Tabla de compatibilidad*).

Si hay un test en curso, esta opción recuperará la prueba. En caso contrario, el dispositivo solicitará la base de datos de test guardados en el amplificador que seleccionemos para poder recuperar el deseado por el usuario. Podremos identificar el test a recuperar con el nombre que hayamos dado al inicio de la prueba deseada en su momento.

PERMAX		
Nembre:	Fecha: 2022/11/2 18:20:26	RECUPERAR
Northre:	Fecha: 2822/11/2 18:22:49	RECUPERAR
Nembre: TEST ADUDIO Y VIDEO	Fecha: 2022/11/7 15:8:17	RECUPERAR
Nembre: Test1	Feeha: 2022/11/8 9-25:15	RECUPERAR
Nembre: test direction 101	Fecha: 2022/11/8 10:46:27	RECUPERAR

Se puede acceder a los archivos guardados mediante el acceso situado en la parte inferior del interfaz web.



Si el archivo no fue realizado correctamente es posible que no se pueda recuperar.

4.5. TEST CONEXIÓN PLACA

En esta opción realizaremos un test de conexión con la placa deseada, para poder comprobar si en la posición en la que nos encontramos el Tester es capaz de recibir las tramas de la placa de una forma correcta. Si seleccionamos esta opción, se redireccionará a la siguiente pantalla, donde se deberá escoger la placa a la que deseamos realizar el test.

Present	
0	3
Placa	
0	

Finalizado el test, se nos mostrará un dialogo con los resultados del mismo

Bloque		
	Resultados	
Bloque	Calidad en Placa: 100%	
0		
Place	Calidad en Monitor: 100%	
0		
	CERRAR	
EMPEZAR ATRÁS		

5. COMPATIBILIDAD PRODUCTOS

Versiones compatibles con la versión del Tester 40.14 y \ge 40.15 (Recuperar Test):

	Test avanzado	Test descubrimiento (actualizar info placa) Discovery test	Test descubrimiento (info guardada placa) Discovery test (info	Bloqueo menu instalador	Recuperar test Tester ≥4x.15
	Advanced Test	(Update devices)	saved on outdoor panel)	Installer menu blocking	Recover test ⊺ester ≥4x.15
WIFI Monitor (VEO,XS,XL)	≥40.14	≥42.20	≥40.14	≥42.18	≥4x.15
Monitor (VEO,XS,XL)	≥40.14	≥42.20	≥40.14	≥42.18	≥4x.15
	FW≥44.47				
VEO Telephone	Amplifier FW≥47.21	FW≥44.47	FW≥44.47	NA	NA
	Tester FW≥42.17				
	FW≥44.15				
iLoft Telephone	Amplifier FW≥47.21	FW≥44.15	FW≥44.15	NA	NA
	Tester FW≥42.17				
Loft Extra Telephone	NA	≥31.42	≥31.42	NA	NA
Audio DUOX PLUS Amplifier	≥4x.16	≥4x.16	≥4x.16	≥42.16	≥4x.20
Vídeo DUOX PLUS Amplifier	≥4x.16	z≥4x.16	≥4x.16	≥42.16	≥4x.19
Tester	≥40.14	≥40.14	≥40.14	≥42.14	≥4x.15

6. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS Y CAPACIDADES.

Humedad relativa	5%, 95%,
Temperatura de funcionamiento	-5 °C, +40 °C
Realizando TEST (max)	1,97 W
Reposo	1,37 W
Consumo	
Alimentación	24 Vcc



Avd. Tres Cruces, 133 46017 Valencia Spain

Para más información, visitar www.fermax.com Contacto: tec@fermax.com